

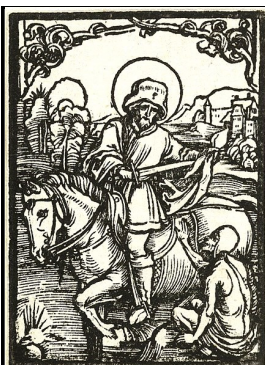


# KERKBLAD

Jaargang 14 nr. 200  
van 6 november t/m 5 december  
2021

Kopij voor Kerkblad nr. 201 van  
4 december t/m 9 januari 2022 in-  
leveren vóór 23 november 2021

Website parochies: [www.rkkerkenstein.nl](http://www.rkkerkenstein.nl)  
Redactie kerkblad: [kerkbladstein@gmail.com](mailto:kerkbladstein@gmail.com)



## MARTINUS VAN TOURS

Beter bekend als Sint Maarten wordt hij in grote delen van ons land nog vereerd. Toegegeven, net als St. Nicolaas (6 december), nu meer als folklore dan als christelijk feest. Met de komst van de donkere dagen was dit het laatste feest. Het vee ging de stal in, de kachel werd gestookt en inspireerde kinderen tot lampion optochtjes, waarbij zij werden toegestopt met de gaven van de laatste oogst, noten of koek

Ook kwam er vaak gans op tafel. En dit heeft een andere achtergrond, waarvoor we even de levenswandel van Martinus moeten nagaan.

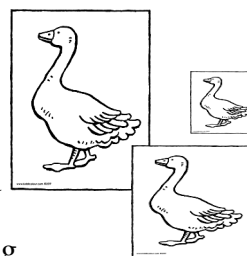
Martinus was onderofficier bij de Romeinse cavalerie en op weg naar Amiens vond hij daar een halfnaakte man te blauwbekken in de winterkou bij de stadspoort.

Wat te doen? Martinus ritste met zijn zwaard zijn mantel in tweeën en dekte de man toe. Raar toch? Waarom niet gewoon de mantel afgestaan? Dat kon niet omdat de mantel een onderdeel van de militaire outfit was en alleen door deze in tweeën te snijden kon aan de voorschriften voldaan worden voor naastenliefde en dienstvoorschrift.

Toch was Martinus nog niet een christen, wellicht werd hij pas ver na zijn diensttijd volwaardig christen. Als lekenbroeder trok hij evenwel half Europa door en stichtte uiteindelijk een kluisenaars kolonie in Frankrijk.

Al had hij er geen zin in, na de dood van de bisschop van Tours wilde het volk hem als nieuwe bisschop. Op de vlucht dook hij een ganzenhok in en toen de achtervolgers dit hok passeerden begonnen de ganzen te gakken. Het verraad van de ganzen maakte hem alsnog tot bisschop tegen wil en dank, maar bleef wonen in zijn kluis. Alles tot afkeer van zijn collega's. Maar hierdoor werd Martinus wel geliefd bij het volk.

En het verraad van de ganzen maakten deze dieren tot de dis van vandaag.



## WOENSDAG 1 DECEMBER H. VORSMEL

De kinderen van groep 7 en 8 van BS de Triviant krijgen op 1 december het H. Vormsel toegediend door Mgr. de Jong, in de St. Martinuskerk van Oud-Stein om 19.00 uur.

**ZONDAG 14 NOVEMBER 11.00 uur H. Mis in de St. Martinuskerk van Oud-Stein - Patroonsfeest St. Martinus met opluistering viering door Société St. Martin Fanfare de Stein**



## MISINTENTIES

### ZATERDAG 6 NOVEMBER

**Kapel van het Bitter Lijden**

**15.00 uur:** Biechtgelegenheid

**19.15 uur: O.L.V. Hulp der Christenenkerk**

Jrd. ouders Aarts-Aarts;  
Gerrit Roelofs; Frans Peters.

### ZONDAG 7 NOVEMBER

**08.30 uur: Kapel van het Bitter Lijden**

Sjaak Janssen.

**11.00 uur: H. Martinuskerk**

Mathieu en Peter Wijnen;  
Martinus Hermanus Wouters en  
Margaretha Wouters.

### MAANDAG 8 NOVEMBER

**09.00 uur: O.L.V. Hulp der Christenenkerk**

Piet Pepels en Agnes Housmans en zonen  
Nico en Gerrit.

### WOENSDAG 10 NOVEMBER

**19.00 uur: H. Martinuskerk**

Loes Visschers-Sachumsky.

### ZATERDAG 13 NOVEMBER

**19.15 uur: O.L.V. Hulp der Christenenkerk**

Anna Goossens-Claessen.

### ZONDAG 14 NOVEMBER *kermis*

**08.30 uur: Kapel van het Bitter Lijden**

Jaardienst Sjeng Meuleberg.

**11.00 uur: H. Martinuskerk**

- *patroonsfeest St. Martinus*

*Ophuistering viering: Société St. Martin  
Fanfare de Stein*

1e Jrd. Jo Moonen; Jrd. Fienna Janssen-  
Wouters en tevens Pie Janssen;  
Jrd. Lilian Pluim-Keulers;  
Ouders Frans en Marieke Op den Camp-  
Cleuskens, zoon Leon en dochter Annie;  
Sjeng Claassen en Truus Wouters;  
Jan en Riet Vleugels-Visschers; >>>>

## MISINTENTIES

>>>> *Vervolg:* ZONDAG 14 NOVEMBER

**11.00 uur: H. Martinuskerk**

Overleden ouders;

Lies en Sjeng Smeets-Houben en overleden  
familieleden;

Voor alle leden en overleden leden van  
Société St. Martin Fanfare de Stein.

Mariet Heijnen-Marchal;

Ger Roesink.

### MAANDAG 15 NOVEMBER

**09.00 uur: O.L.V. Hulp der Christenenkerk**

Piet Pepels en Agnes Housmans en zonen  
Nico en Gerrit.

### WOENSDAG 17 NOVEMBER

**19.00 uur: H. Martinuskerk**

Loes Visschers-Sachumsky;  
Alphons en Mia Wenders-Schleijpen en  
zoon Math.

### ZATERDAG 20 NOVEMBER

**19.15 uur: O.L.V. Hulp der Christenenkerk**

### ZONDAG 21 NOVEMBER

**08.30 uur: Kapel van het Bitter Lijden**

Annie Meuleberg-Goossens

**11.00 uur: H. Martinuskerk**

Jrd. Anj van Es-van Mulken, Jrd. voor Louis

van Es, tevens voor zoon Math;

Jrd. Herman Martens en Catharina Martens

en overleden familieleden;

Harie Smeets vanwege verjaardag en t.v.

Philomena van Kan;

Cor Janssen vanwege verjaardag en Leike

Janssen.

### MAANDAG 22 NOVEMBER

**09.00 uur: O.L.V. Hulp der Christenenkerk**

Piet Pepels en Agnes Housmans en zonen

Nico en Gerrit.

### WOENSDAG 24 NOVEMBER

**19.00 uur: H. Martinuskerk**

Loes Visschers-Sachumsky.

**Lebbinck**

sanitair-, c.v.-, gas- en waterinstallaties

- ◊ Designradiatoren
- ◊ Vloerverwarming
- ◊ Onderhoud & reparaties
- ◊ Renovaties & nieuwbouw

Kruisstraat 25  
STEIN  
Tel. 046-433 18 39  
www.lebbincksanitair.nl

Brasserie Steinerbos

Lunch en Diner

Feesten en Partijen

Koffietafels

Of genieten van koffie met  
gebak en High Tea



Tel. 046 - 4268000  
www.brasseriesteinerbos.nl  
horeca@steinerbos.nl

MISINTENTIES	MISINTENTIES
<p><b><u>ZATERDAG 27 NOVEMBER</u></b>  <b>19.15 uur: O.L.V. Hulp der Christenenkerk</b>            Jrd. Tjeu Claessens;            Jrd. Harrie Driessen en Maria Petronella Driessen-Driessen;            Jrd. Marga Vermeer-Van Mulken en overl. ouders Van Mulken-Van de Wal en zoon Harie;            Jrd. Albert Pepels;            Jrd. Jacques op den Camp.</p> <p><b><u>ZONDAG 28 NOVEMBER</u></b> - 1e Adventszondag  <b>08.30 uur: Kapel van het Bitter Lijden</b>            Levenden en overledenen familie Pepels.</p> <p><b>11.00 uur: H. Martinuskerk</b>            Jrd. Dré Hurkens;            Jrd. Harie Driessen en Maria Petronella Driessen-Driessen;            Jrd. Tina Salden-Stevens en Harie Salden en zonen en nichtje Hetty;            Jrd. Sef Wolffs en Liza Wolffs-Janssen;            Ter nagedachtenis aan alle overledenen van de familie Jetten-Ackermans en familie Lohmeijer-Hennen;            Wilma en Giel Coumans, familie Salden-Pepels, familie Coumans-Houben.</p> <p><b>17.00 uur H. Martinuskerk</b>            Gezongen vespers</p>	<p><b><u>MAANDAG 29 NOVEMBER</u></b>  <b>09.00 uur: O.L.V. Hulp der Christenenkerk</b>            Piet Pepels en Agnes Housmans en zonen Nico en Gerrit;</p> <p><b><u>WOENSDAG 1 DECEMBER</u></b>  <b>19.00 uur: H. Martinuskerk - H. Vormsel</b>            Overleden broers en zusters fam. Dirx.</p> <p><b><u>ZATERDAG 4 DECEMBER</u></b>  <b>Kapel van het Bitter Lijden</b>  <b>15.00 uur:</b> Biechtgelegenheid</p> <p><b>19.15 uur: O.L.V. Hulp der Christenenkerk</b>            1ste Jrd. Sjeng Pepels;            Jrd. Harie Vaassen en Marieke Vaassen-Ruijl;            Gerrit Roelofs.</p> <p><b><u>ZONDAG 5 DECEMBER</u></b> - 2e Adventszondag  <b>08.30 uur: Kapel van het Bitter Lijden</b>            Ouders Berger-Roelofs.</p> <p><b>11.00 uur: H. Martinuskerk</b>            Jrd. Andrees, Hay, Hubert en Sjeng Vogelers;            Martinus Hermanus Wouters en Margaretha Wouters;            Overledenen van de fam. Smackers-Horsels.</p> <p><b>17.00 uur H. Martinuskerk</b>            Gezongen vespers</p>



#### GEZONGEN VESPERS IN DE ADVENTSTIJD

De vespers, ook wel kerkelijk avondgebed genoemd, behoren tot de getijden van onze RK Kerk. Ze worden gebeden tussen **17.00 en 18.00 uur**. Het woord is van het Latijnse woord *vespera* afgeleid, dat avond betekent.

Daarom wil ik jullie uitnodigen om op de vier zondagen voorafgaand aan het hoogfeest van Kerstmis deze vespers te zingen in de St. Martinuskerk te Stein, om ons ook innerlijk en geestelijk voor te bereiden op de geboorte van de Heer. Iedere zondag beginnen we om 17.00 uur.

*Pastoor Schwillens*

<h1>PEDICURE</h1> <h2>SALON RAMONA</h2> <p>Reekstraat 9 Stein - tel. 046-4753526</p>	 <p><b>Schildersbedrijf</b> <b>Leon Aben</b></p> <p>Voor al uw schilderwerkzaamheden</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• binnenwerken</li> <li>• buitenwerken</li> <li>• behangwerken</li> </ul> <p>Vrijheidslaan 12 6141 BP Limbricht tel. 06 39 19 59 00 <a href="http://www.schildersbedrijf-leonaben.nl">www.schildersbedrijf-leonaben.nl</a></p>
--	---



### IN MEMORIAM. We gedenken onze dierbare overledenen:

**GERDA PAULISSEN-SCHMEITZ**, 97 jaar, weduwe van Pie Paulissen, de Moutheuvel  
**JOSEPHINA DRIESSEN-GELISSEN**, 88 jaar, weduwe van Wil Driessen, Urmonderhof, vh Stein  
**RIA OP DEN CAMP-SALDEN**, 60 jaar, gehuwd met Jack Op den Camp, Mauritsweg  
**ANNA (POTTEKE) SLIEKER**, 58 jaar, Genk  
**LENA GOOSSENS-PEPELS**, 96 jaar, weduwe van Harie Goossens, Heerstraat C.  
**ELLY CLAESSENS-WOLFFS**, 90 jaar, weduwe van Tjeu Claessens, Heerstraat C.  
**ANNEMIE SMEETS-SANGERS**, 86 jaar, weduwe van Tjeu Smeets, Heerstraat C.

*Mogen zij rusten in Gods vrede. Amen.*



### WIJ FELICITEREN onze dopeling en haar ouders:

**LOT**, dochter van Kelsey Timmermans en Han Houben

*Opdat ze mag leven als een gelukkige christen*

### MARIAPROCESSIE STEIN 2021

Enkele weken geleden heeft de bidprocessie met het beeld van de Maria in de Nood plaatsgevonden. Namens het bisdom was Mgr. Maessen aanwezig. Hij ging ook voor in de gebedsdienst met aansluitend de bidstoet door de straten van Stein. Vele positieve reactie heb ik mogen ontvangen. Daarom is een woord van dank op zijn plaats aan iedereen, die hun medewerking hieraan wilde verlenen. Samen, als gemeenschap, mogen we terugkijken op een bijzondere en indrukwekkende plechtigheid.

Daarom wil ik een woord van dank richten tot de volgende personen, werkgroepen, en verenigingen, die dit mogelijk gemaakt hebben: de vrijwilligers van de werkgroep kapel Maria in de Nood, het gemengd kerkelijk zangkoor St. Cecilia, de lectoren, de koster, de Steinder Garde, Stichting verkeersregelaars Het kruispunt Stein (de senioren), schutterij St. Joseph, Société St Martin Fanfare de Stein, de carnavalsverenigingen De Steinder B  k en Nieuwdorp, Wim Stijnen, de buurtvereniging Nieuwstraat, de buurtvereniging Putstraat uit Born, Primera Stein, Bo-tek Stein voor het sponsoren van de vlaggen en werkgroep Algemene Zaken.  
*Pastoor Schwillens*



**CORONA:** De Nederlandse bisschoppen hebben op 25 september jl. besloten om de anderhalve meter afstandsregel bij kerkbezoek los te laten, mits er in het kerkgebouw ook tijdens de viering voldoende geventileerd kan worden. Gelovigen worden uitdrukkelijk gevraagd om rekening met elkaar te houden zowel bij het kiezen van een plaats als bij het lopen door de kerk.

**VACCINEREN:** Bij kerkgang wordt geen onderscheid gemaakt tussen mensen die wel of niet gevaccineerd zijn, zeggen de bisschoppen. Wel roepen zij bedienaren, vrijwilligers en andere gelovigen nadrukkelijk op om zich te laten vaccineren. 'Wij willen dat niet eisen of afdwingen, maar wel zoals paus Franciscus een dringende oproep doen. De paus noemt vaccineren een daad van liefde: voor jezelf, voor onze families en vrienden en voor alle volkeren'.

### ER WONEN MENSEN IN DE HEMEL

Er wonen mensen in de hemel die je soms graag zou willen zien.  
Al is het maar voor heel even, al kon het maar een minuutje of tien.  
Nog een keer een berichtje sturen, nog een keer een laatste zoen.

Soms is het gemis zo overweldigend en is het verdriet haast niet te doen.  
Toch zijn deze mensen altijd bij je, al is de afstand naar de hemel nog zo groot.  
In je hart kun je altijd samen zijn... want liefde stopt niet bij de dood!





## EEN WOORD VAN DANK

Geachte parochiaan,

Zoals u via diverse mediabronnen heeft kunnen vernemen, ben ik een aantal maanden ziek geweest. Tijdens een bezoek aan de tandarts werd een zwelling geconstateerd en de zwelling zou met een penicillinekuur na 48 uur verminderd moeten zijn. Echter deze werd groter en daardoor heeft de tandarts mij met spoed doorverwezen naar het ziekenhuis. De kaakchirurg schreef mij twee zware antibioticakuren voor. Nadat ik deze heb afgemaakt, bleek nog steeds een klein gedeelte aanwezig.

In september verslechterde de situatie en ben ik naar de KNO-arts doorgestuurd. Deze concludeerde dat het lichaam zelf bezig is om antistoffen aan te maken en het moet het resterende gezwel zelf afbreken. Dit zou de oorzaak zijn van een verhoging.

Langs deze weg wil ik iedereen die d.m.v. een kaart, een boeket bloemen, een fruitmand of via de email, whatsapp, facebook of telefoon mij heel veel beterschap toewenste, heel hartelijke bedanken. Het was voor mij een grote steun.

*Pastoor Schwillens*



## OVER ONZE HEILIGEN (22) SINT HUBERTUS 3 November

In de Sint Michaël-kerk van Berg aan de Maas is een beeldje te vinden van de Heilige Hubertus. Een mooi, levensecht beeldje. De heilige is afgebeeld als jager en niet als bisschop. Wanneer je goed naar het beeld kijkt krijg je in een oogopslag te zien welke gebeurtenis in het leven van Hubertus een beslissende rol speelde.

Hubertus werd geboren in 655 in een adellijke familie. Hij was de zoon van Bertrand, de hertog van Aquitanië. Dit hertogdom lag in de omgeving van Bordeaux. Hubertus ging voor zijn opvoeding en scholing naar Parijs en van daar naar Metz. Daar kreeg hij van Pepijn van Herstal een hoge functie.

Hubertus koppelde aan zijn baan een werelds leven en genoot volop van de mogelijkheden die dit leven hem bood. Bij de geboorte van zijn zoon

Floribertus overleed zijn vrouw en Hubertus trok zich terug in de Ardennen, waar hij veel op jacht ging. De legende over zijn leven vertelt dan dat hij ook op Goede Vrijdag op jacht was. Hij kreeg een groot hert in het vizier en opende de jacht op het dier. Toen hij dicht genoeg in de buurt was om het dier af te schieten, bleef het hert stilstaan en tussen het gewei werd een lichtend kruis zichtbaar. Daardoor kwam Hubertus tot inkeer.

Hij ging naar Lambertus, die toen in Maastricht bisschop was, om daar tot priester opgeleid te worden. Hubertus' zoon kwam onder de voogdij van een broer van Hubertus te staan.

Tijdens een pelgrimstocht naar Rome die Hubertus ondernam— een hele onderneming in die dagen – werd Lambertus door volgelingen van Pepijn om het leven gebracht. Hubertus werd gekozen als de opvolger van Lambertus als bisschop van Maastricht.

Door alle mogelijke vijandelijkheden was Tongeren en Maastricht niet meer veilig in die tijd en daarom verplaatste Hubertus rond 718 de bisschopszetel van Maastricht naar Luik. Het gebeente van St. Lambertus nam hij mee en bouwde boven het graf in Luik de Sint Lambertuskathedraal. Deze kerk werd in 1794 verwoest.

Hubertus verkondigde het evangelie rondtrekkend in Brabant, Limburg en in de Ardennen. Dat is ook de reden dat er in deze streken veel parochiekerken aan de Heilige Hubertus zijn toegewijd. En ook vele mannen hebben bij hun Heilig Doopsel de naam Hubertus gekregen. Een naam die vaak van geslacht op geslacht in de familie werd doorgegeven.

Hubertus overleed in 727 en werd opgevolgd door zijn zoon Floribertus. Het lichaam van Hubertus werd overgebracht in 825 naar de abdij van Andage. Er trokken vanaf die tijd vele pelgrims naar zijn graf. Na enige tijd werd de plaatsnaam Andage veranderd in de huidige naam: Saint Hubert.

Een van de legendes over de heilige vertelt dat op zijn voorspraak iemand van hondsdelheid genezen werd. Daar stamt het gebruik van om op 3 november, de feestdag van de Heilige Hubertus, Hubertusbrood te zegenen.

In Berg aan de Maas draagt ook de schutterij in ruste de naam van de Heilige Hubertus.

Bij uitstek is 3 november de dag om iedereen die Hub, Huub of Hubertine heet te feliciteren met hun naamdag!

*J.P. Janssen, pr.ass.*

## WERELDKLIMAATCONFERENTIE 1- 12 november 2021 GLASGOW



Wie een beetje het nieuws rond de klimaatproblemen volgt weet dat er in 2015 in Parijs een grote klimaatconferentie is geweest waarbij de aanwezige landen zich hebben uitgesproken uitdrukkelijk meer zorg te besteden aan onze omgang met het klimaat.

Kort voor die conferentie verscheen de pauselijke encycliek 'Laudato si' waarin paus Franciscus ons oproept om als christenen meer verantwoordelijkheid te nemen om de klimaatverandering een halt toe te roepen. In november van dit jaar is er een vervolg van de Parijse conferentie in het Schotse Glasgow. In de aanloop naar die conferentie in Glasgow hebben de christelijke leiders van drie wereldgodsdiensten een oproep gedaan tot ecologische bekering.

Wat moeten we verstaan onder 'ecologische bekering'?

Ieder van ons is in staat én heeft de mogelijkheid om bij te dragen aan de bescherming van het milieu en de strijd tegen de klimaatverandering. Niet alleen de overheid heeft daarin een taak. Ook wij zelf hebben een steen bij te dragen.

Een van de gevolgen van de klimaatverandering merken we ook zelf in onze eigen omgeving: Soms extreme hitte; soms felle en overvloedige regenbuien, met overstromingen tot gevolg. En we zien hoe groot de ellende is, voor de mensen die er door getroffen worden.

Paus Franciscus, hoofd van de Rooms Katholieke Kerk, aartsbisschop Justin Welby, hoofd van de Anglicaanse Kerk en Patriarch Bartholomeüs, hoofd van de Oosters Orthodoxe Kerk, doen samen een beroep op de harten en geesten van alle christenen, alle gelovigen en alle mensen van goede wil. Zij onderstrepen in hun verklaring dat het zéér dringend nodig is maatregelen te nemen tegen de klimaat- en milieucrisis. De klimaatop is de aanleiding om ons allen uit te nodigen tot gebed en tot nadenken.

Hoe we ook geloven of wat we ook denken, het is nu belangrijk om te luisteren naar de roep van de aarde en smeekbede van de arme mensen, om ons eigen gedrag te onderzoeken en om zinvolle offers te brengen.

In hun oproep uiten de kerkleiders felle kritiek op de heersende levensstijl en het economische systeem, die gekenmerkt worden door egoïsme en verspilling. Daarbij staat ons eigenbelang voorop ten koste van de komende generatie. In de oproep wordt ons voorgehouden anders te gaan eten, reizen, consumeren, in plaats van ons toe te spitsen op eigenbelang en winst.

Het is een forse oproep die ons voorgehouden wordt. Misschien schrikken we ervan. Maar het biedt ons ook de mogelijkheid na te denken over onze eigen omgang met het milieu en ons eigen consumptiegedrag. Het is de uitnodiging om te komen tot bekering omwille van de aarde en omwille van alle mensen die de aarde samen met ons bewonen.

*J.P. Janssen, pr.ass.*

 <p><b>BUURTCENTRUM NIEUWDORP</b></p> <p>Ontmoeten van, voor en met buurtbewoners</p> <p>Maandag, donderdag en vrijdag 13:30 - 15:30 Woensdag 10:00 - 12:00</p> <p>Meer info? Ga naar: <a href="http://www.buurtcentrum-nieuwdorp.nl">www.buurtcentrum-nieuwdorp.nl</a></p>	 <p><b>SCHOENMAKERIJ ALEX - Stein -</b></p> <p>De Halstr. 17 - 046-4334156</p>
<p>Uw Elektro Specialist <b>ES</b></p> <h1>Electro Centrum Driessen</h1> <p>witgoed  vakhandel</p> <p>Valderstraat 38 6171 EM STEIN Tel: 046-4335066</p> <p>WASSEN - DROGEN - KOELEN - VRIEZEN</p>	 <p>ZONNEVELD 1966 - WIJN &amp; GEDISTILLEERD</p> <p>WINKELCENTRUM STEIN</p> <p>046-4600200</p> <p>ZONNEVELD1966.EU  /ZONNEVELD1966</p>

### Ter informatie

11 november

- St. Martinus, St. Maarten
- Aanvang carnavalseizoen



Dit jaar is er **geen** intocht met de stoomboot van de Sint en de Pieter in de haven van Stein.

**VRIJWILLIGE BIJDRAGE KERKBLAD STEIN:**  
Dankuwel als u een bedrag heeft overgemaakt en een herinnering voor als u nog geen bijdrage heeft gegeven voor het maken en bezorgen van het Kerkblad Stein



### BIE OS RADIO MIJN STREEKOMROEP:

Iedere zondag is er een uitzending van Kerk en Samenleving bij Bie Os Mijn Streekomroep tussen 08.00 en 10.00 uur.

In deze radio-uitzending wordt iedere week een H. Mis uitgezonden, opgenomen in één van de kerken in ons uitzendgebied (gemeente Stein - Sittard/Geleen - Beek).

**Presentatie:** Christianne Moerkens en Riet Julicher, techniek: Rinus Moerkens.

### STICHTING VOOR ELKAAR BEEK-STEIN [www.stichtingvebs.nl](http://www.stichtingvebs.nl)

Wij helpen mensen onder de armoedegrens, ook hier in de regio 046 Stein.

**Alleen op afspraak. Dank voor uw steun**



*In elke woning  
bloemen van de Koning*



### Bloemensalon P. de Koning

Valderstraat 36, Stein Telefoon (046) 433 14 31

COURAGE MONTAGE BV  
Business park Stein 210  
6181 NB Elsloo

Tel. 046 - 433 41 31  
Fax. 046 - 433 79 77  
E-mail: [couragemontage@planet.nl](mailto:couragemontage@planet.nl)



- \* Crawford Garagedeuren
- \* Aluminium ramen & deuren
- \* Sectionalpoorten
- \* Industriedeuren

### PASTORAAL TEAM

Pastoor R. Schwillens, **046-4331328**  
(in geval van nood 06-10901080)  
Assistent: Pastoor J.P. Janssen, 046 - 4331200

Website cluster Stein-Urmond-Berg:  
**[www.rkkerkenstein.nl](http://www.rkkerkenstein.nl)**

### PAROCHIES:

**St. Martinuskerk:**  
**Wilhelminaplein 1, 6171 EN Stein**  
Parochiekantoor:  
De Halstraat 36 6171 HK Stein  
Telefoon tijdens openingsuren: 046-4331674  
Openingsuren maandag, woensdag en vrijdag van 09.00-11.00 uur.  
Email parochie: [h.martinusstein@kpnmail.nl](mailto:h.martinusstein@kpnmail.nl)  
Rabobank NL81 RABO 0149 2011 84

**St. Jozefkerk:**  
**Sanderboutlaan 10a, 6171 BD Stein**  
Telefoon: 046 - 4331200  
Rabobank NL69 RABO 0149 2992 73  
Voor het spreekuur kunt u terecht bij de Martinusparochie Oud-Stein, De Halstraat 36

**O.L.V. Hulp der Christenenkerk:**  
**Heisteg 66, 6171 NL Stein**  
Telefoon: 046 - 4331328  
Emailadres [olvhd.nieuwdorp@gmail.com](mailto:olvhd.nieuwdorp@gmail.com)  
Spreekuur in de pastorie Heisteg 66:  
**vrijdag van 09.30-12.00 uur**  
Rabobank NL61 RABO 0149 2986 41

Redactie kerkblad: [kerkbladstein@gmail.com](mailto:kerkbladstein@gmail.com)

Den Hoekstraat  
30, 6171 VZ  
STEIN LB  
046-4262240

## ATIBS

ADVIES & TECHNISCH INSTALLATIEBEDRIJF SNIJDERS

### VERWARMING & SANITAIR

Onderhoud en **24uurs service** aan uw C.V. ketel en installatie, ook ketelvervanging

Uw partner van ontwerp t/m oplevering voor nieuwbouw en renovatie van o.a.

- Airconditioning
- C.V. & Ketelvervanging
- Gasinstallaties
- Loodgieterswerk & Sanitair
- Luchtkanalen & Ventilatie
- Onderhoud & Service

**Tevens engineering en projectbegeleiding**

**PEPELS B.V.**  
SCHILDERSBEDRIJF

GLAS

**Mauritsweg 116**  
6171 AK Stein  
Tel. 046 433 81 43  
www.pepels-stein.nl  
schilderwerken@pepels-stein.nl

**PEPELS B.V.**  
Schildersbedrijf - Glas



**JO SCHMEITZ**  
GOUDE EN ZILVERSMID

Schepersgats 11  
6171 VM Stein

Tel: 06 - 13 668 348

046 - 433 10 64

E-mail: joschmeitz.stein@gmail.com

www: www.joschmeitz.nl

Openingstijden: woensdag, donderdag en vrijdag  
van 10.00 tot 16.00 uur



voor een  
**uitvaart**  
met  
persoonlijke zorg

Stein-Urmond (046) 435 06 88



**Peldenstraat 20**  
6171 XX STEIN

uw bestelling wordt  
nu ook  
thuis bezorgd!

Bel 046 - 4331535

Dinsdag rustdag

MULTI  
FUNCTIONEEL  
CENTRUM  
STEIN

**DE GROUS**

Elke vrijdag "aete wat de pot schaft".  
Opgeven kan t/m woensdag.  
Tel: 046-8881245 / 0619298619  
E-mail: info@mfcdegrou.nl



**ROB STASSEN**  
WONINGINRICHTING

**ROB STASSEN**

Kruisstraat 45/46 · 6171 GC Stein  
Tel. 046 - 433 13 06 · Fax 046 - 433 87 75  
info@robstassen.nl · www.robstassen.nl

**Jules  
Courage**  
aluminium ramen & deuren BV

Schuttersstraat 26c 6191 RZ Beek  
E: info@julescourage.nl

T: 046 - 436 29 29  
F: 046 - 436 08 28

kozijnen // garagedeuren // horren



reparatie restauratie APK keuringen onderhoud van alle  
merken  
specialisatie Citroën - Mercedes

046-4334221

Frits Oberdorff  
Arnoldenstraat 16  
6171 NE Stein

info@autobedrijfidorff.nl  
www.autobedrijfidorff.nl



**Caroline Ehrens**

Raadhuisplein 33 • 6171 JC Stein  
Tel: (046) 435 10 00

**Uw thuiszorg**

Verzorgd door Vivantes

*Informatie of hulp bij aanvragen van een indicatie?*

Raadpleeg onze zorgtrajectbegeleiders

Tel. 045-4113500 / Email: zorgtrajectbegeleiders@vivantes.nl

**VIVANTES**  
OUDERENZORG

Kijk voor meer informatie op:  
www.vivantes.nl